

11

COMEDIA HEROICA,
EL HÉROE DE LA CHINA,
EN TRES ACTOS:
REPRESENTADA POR LA COMPAÑIA
DE FRANCISCO RAMOS.



E. HAÑAS

MADRID:

POR DON ANTONIO CRUZADO: CALLE DEL PRADO.

AÑO DE MDCCXCIX.

ARGUMENTO.

En todo el vasto Imperio de la China es admirada la heroyca fidelidad del Anciano Leango. En un tumulto popular en que el Emperador Livánio pudo apenas salvar su vida huyendo; Leango por conservar la suya al niño Senvango, el único que no pereció á las manos del furioso pueblo, ofreció á la muerte su propio hijo envuelto en las faxas reales, y pudo verlo matar, sin descubrir un secreto de que dependia la vida de su pequeño Príncipe. (1)

(1) Historia de Tchao-Kong. P. du Halde, Fastos de la Monarquía China.

COMEDIA HEROICA

EL HEROE DE LA CHINA

EN TRES ACTOS:

PERSONAS.

Leango, Regente del Imperio
Chino.....
Siveno, creido hijo de *Leango*....
Lisinga, Princesa Tártara prisionera
Ulania, hermana de la misma....
Minteo, Mandarin Militar.....
Un Bonzo, ó Sacerdote de la China
Un soldado Tártaro.....
Un Soldado Chino.....
Comparsa de Chinos.

ACTORES.

Señor Vicente García.
Señor Antonio Róbles.
Señora María Vazquez.
Señora Josefa Luna.
Señor Josef Huerta.
Señor Antonio Baca.
Señor Thomas Ramos.
Señor Agustín Roldán.

La Escena se representa en el Recinto de la residencia Imperial á las orillas del rio Ve-joo que riega la Ciudad de Sin-ga-na, Capital de ella la Provincia de Ken-si

Vestibulo, que dá paso á los principales aposentos del Palacio Imperial: aparecen Lisinga y Ulania.

ACTO PRIMERO.

Ulan. **P**ermiteme, que extrañe, hermana mia,
que quando al fin el cielo compasivo
extiende sobre tí su sacra mano,
llanto en los ojos y en la voz suspiros
ofrezcas al recuerdo de tu dicha.
Amarías ingrata el suelo chino
mas que la dulce patria, mas que un
Padre;
que lexos de nosotras y vencido,
busca la libertad, que no gozamos
y qué espera lograr? De qual delirio
opreso el corazon gime y solloza,
si el aviso esperamos de continuo
de paz entre la China y Tártaria,
y de qué somos libres?

Lising. Ese aviso,
que tú deseas y que yo detesto
es la ocasion del triste llanto mio.

Ulan. Pues qué tan solo tú de los mortales

serás agena al sentimiento pio
del santo amor de los paternales?

Lising. Nó, *Ulania*. Yo veria el cielo mismo,

baxó del qual nací, con dulce risa;
yo besaría humilde el trono invicto
de un Padre bienhechor y de un Monarca,
que soy su hija y Tártara he nacido.

Ulan. Pues bien, qué te detiene en estas playas

á pesar de tu gloria y tu alvedrio?

Lising. Ay hermana! yo amo,

Ula-

Ulan. Ama Lisinga!
y á quien amas?

Lising. Cercada de enemigos
y lexana del Padre y de la Pátria,
quizá tú culparás, que haya elegido
mi corazon amante. Pero, amiga
repruebe mi eleccion quien no haya
visto.

al hijo de Leango, á mi Siveno.

Ulan. Yo respeto tambien y en él
admiro

la virtud y el valor que le acompaña:
pero ignoras quizá, que confundido
é entre los que obedecen, ne es tu
mano.

á quien debe aspirar? que tú has
nacido.

en el Tártaro solio, y solamente
quien ocupe otro solio es de ti digno?

Lising. Ay Ulania! lo sé. Sé que mi
mi suerte.

me condenó al dolor: que endurecido,
el ambicioso hombre nos señala
por victimas de un bárbaro capricho,
y que vendidas á la gloria agena.
hacen de nuestro amor un sacrificio
al bien universal (tal fué por siem-
pre.

el pretexto cruel, que puso grillos:
á nuestra libertad). Pero podias
ser insensible á llantos y suspiros,
á la virtud de mi adorado amante?
Nací en el trono, sí; mas yo
maldigo

un trono, que me alexa de Siveno.

Ulan. Pero cómo ha podido hallar ca-
mino

para tu corazon, quien de tu Padre
el enemigo vencedor ha sido?

Lising. No ignoras tú la horrible
desventura

del Monarca Livanio repellido
con ultrage del Trono de su Pueblo;
ni que el Chinó cruel y vengativo
arrancó aun la esperanza de que
un dia

le volviese á ocupar su postrer hijo,
que pequenuelo infante dió la vida.

al pérfido puñal de un asesino.

Huyó el anciano Padre á nuestra
Patria

cargado de dolor, y circuido
de la imágen terrible y dolorosa
de su afrenta y su pena. En este
asilo.

espiró de pesar. Timur, mi Padre,
despreciando unos Pueblos sin cau-
dillo,

y ambicioso quizá del Cetro ageno;
tremoló sus banderas al sonido
de la voz de conquista, que así
anima

al vagabundo Tártaro, enemigo
de la pobreza de su esteril suelo,
y un ejército inmenso entonó el
Himno.

de la desolacion y de la muerte.
Nosotras con las Tropas le seguimos,
segun nuestras costumbres, y llega-
mos.

á las fronteras del Imperio Chino.
El prudente Leango, que aquel
tiempo

privado le regia, alzando el grito
de guerra y libertad, juntó las tro-
pas.

de su Nacion, y del amado mio
confió la defensa de sus Lares.

Ay! tú le vistes sin pavor tranquilo
blandiendo el sable al vagaroso
viento,

á vista del Soldado enardecido,
qual el Dios del combate. Tú le
vistes.

en busca del honor y del peligro
atropellar la muerte, rodeado
por todas partes de ella: dar auxilio
á todos, él, y prodigar su vida.

Tú le vistes en fin, quando vencido
nuestro ejército huia, y la victoria
enjugaba la frente de su amigo.

mi vencedor amante, quán clemente
ofreció su perdon al fugitivo.

Tal fué por siempre el hombre ge-
neroso:

la gloria le conduce al enemigo,

le combate, le vence y le perdona,
y no ensangrienta el triunfador cu-
chillo

en la garganta del rendido pueblo.
Así le vimos pues, entre el bullicio
de las aclamaciones de victoria,
insensible al orgullo, enternecido
de nuestra desventura, y así, amiga,
nos conduxo hasta aquí. Y en el re-
cinto

de este Imperial Palacio, qué no
ha hecho
por nuestro bien? Tú y yo somos
testigos

de su alma piadosa, y las virtudes
de un corazón modesto y compa-
sivo,

de un corazón humilde en la ven-
tura

de un corazón, que quiere y es
querido.

No imaginés quizá, que débil tanto
yo le ofrecí mi amor, bastante al-
tivo

para gemir en el silencio: acaso
yo no veía en él, sino un caudillo
enemigo á mi patria. Pero, hermana,
él regó con su llanto enternecido
los pies de una muger, muger ven-
cida

y amante ya en secreto. Sus sus-
piros

y mi pasión, que hablaba en fa-
vor suyo,

ofreciéndome en él un héroe invicto
amante y humillado, le entregaron
un alma, que corría hácia sus gri-
llos.

En fin amé y me amaron; y pri-
mero

se juntarán el Cielo y el abismo,
qué dexarle de amar, y ser cons-
tante

á quien me dió su amor, y á quien
di el mio.

Ulan. No culparía yo que tú le amases,
si el respeto de un Padre :- mas qué
miro?

dos Tártaros se acercan.

Lising. Ay Ulania!

Ulan. Qué recelas?

Lising. Que acaso concluido
el tratado de paz entre la China
y mi Tártaro Padre, es ya preciso
alexarme por siempre de Siveno.

Ulan. Velos aquí que llegan.

*Sale un Soldado Tártaro con otro de
la misma Nacion, que le acompaña.*

Sold. Yo bendigo

un momento, que tanto deseaba
la Tartaría. Por fin, me es conce-
dido

besar libres los pies de mi Princesa,
que la ventura China hizo cautivos;
y Conductor de nuevas placenteras
vengo á postrarme á ellos.

Lising. Y yo estimo

vuestra noble lealtad; pero decidme,
cómo queda mi Padre? qué os ha
dicho?

Sold. Vuestro Padre Timur bendice al
Cielo

por la paz que á sus Pueblos afigidos
benéfico concede. El os envia
en este pliego de su amor indicios,
y os ordena por mí, que á sus man-
datos

mostreís, qual siempre, un corazón
sumiso.

Lising. Del Rey mi Padre adoro los
preceptos,

y le obedeceré; partid tranquilos.

Quando debais volver á su presencia
os prometo advertir: andad, amigos.

Vánse los Tártaros.

Ay Dios!

Ulan. *Lisinga*, hermana, lee primero
lo que te escribe el Rey.

Lising. Ya lo imagino

demasiado, ay Ulania! Este es el
punto

que por siempre tenia: el clima
Chino

dexar debemos; en aqueste pliego
viene el cruel precepto, y yo te pido
me digas, si meamia con justicia

las nuevas de la paz.

Ulan. Pero eso mismo te debía alegrar. Al fin acaba la dura esclavitud en que vivimos, veremos Padre y Patria, y heredera tú del Tártaro Solio, al afligido Pueblo te restituyes, y retornas á las grandezas y esplendor antigüo.

Lising. Todo es verdad; mas dexaré á Siveno.

Ulan. Pero bien sabes, que nació enemigo

y que nació vasallo.

Lising. Sé que amo, que lo merece, que el primero ha sido,

y último amor será; que si mi Padre

me separa cruel del amor mio,

me mata sin saberlo.

Ulan. Oye, y aprende constancia de tu hermana: yo suspiro

por el jóven Minto; para siempre quizá me alexo dél, sufro el martirio,

martirio que él ignora, y no me quejo.

Lising. Oh venturosa tú, cuyo tranquilo

corazon así ama! Aún si puideta á Siveno olvidar: Deseo indigno! oh! nunca sea, y me preserve el Cielo

de tan mísero estado! me horrorizo mucho mas de vivir sin adorarle, que de morir constante al amor mio.

Ulan. Pero lee primero, quizá:-

Lising. Quiéres arrancarme tambien el solo alivio que me queda en dudar? Mas ay! Siveno,

no me dexes, amiga, que oprimido el corazon fallece.

Sale Siveno... Dime, es cierto

que te pierdo mi bien?

Lising. Ve aquí, querido.

Alargando el pliego.

Siveno, quien lo manda. Aunque hasta ahora

no me quise enterar de mi destino, lee, mi amor, y diga lo que quiera; que será ménos dura al pecho mio, saliendo de tus lábios, mi sentencia.

Siv. „Hija, y ya es todo paz; mis enemigos

ya dexaron de serlo, y es tu mano del público reposo el blanco signo.

El héredero del augusto Trono será tu esposo, y el Imperio Chino. si ántes esclava, te verá su Reyna, Leango no lo ignora, y el sigilo contigo romperá. Timur.“ Oh Cielos!

Ulan. Pero cómo? :-

Lising. Quizá no has entendido, mi bien, la regia carta.

Siv. Ay! nó, tú misma puedes leerla.

Lising. Con temor la miro.

„El heredero del augusto Trono será tu esposo.“ Y dónde está? fingido

el destierro fué acaso, y la desgracia

del muerto Emperador? habla, bien mio.

Siv. Qué quieres que yo diga? á mis temores

solo falta un rival desconocido para llenar el vaso de amargura, que ante mis labios veo de continuo.

Lising. No fue Livanio del sagrado Solio

por la venganza de su Pueblo mismo con baldon arrojado?

Siv. Y quatro lustros están para cumplirse.

Lising. En el olvido de su destierro no acabó la vida?

Siv. Muy poco ántes de quedar cautivos

yo de tu amor, y tú de nuestras armas.

Lising. Y del tronco real:-

Siv. Cruel cuchillo

lo segó en sus raíces , y el postrero
de sus pimpollos , inocente niño,
murió en su cuna.

Lising. Y bien , este heredero
quién es ?

Siv. Un Impostor.

Lising. Y tú , amor mio,
qué harás en mi favor , y en favor
tuyo,
si es un Principe cierto y no men-
tido?

Siv. Qué he de hacer yo ? morir.

Lising. Y abandonarme
en las manos de un bárbaro destino
que me conduzca á un tropo que
aborrezco

sin mi caso Siveno ? Y tú tranquilo
me verías pasar en otros brazos,
quando ni el tierno llanto , ni el
suspiro

me fuera permitido en la presencia
del rival de tu amor ? Cielo be-
nigno,

ah ! no sea jamás , que riguroso
impongas á Lisinga tal castigo.

Siv. Pero bella Princesa , qué pudie-
ra

hacer yo por salvarte , si tú mismo
amor se opone á ello ?

Lising. Tú me amas,
y lo preguntas ? Dime , qué se hizo
aquel amor primero que mostrabas,
quando echado á mis pies enter-
necido

me jurabas , que solo de Lisinga
era tu corazon ? Yo te dí el mio;
pero tú me engañabas.

Siv. Yo engañarte,
quando aprecio la vida porque vivo
para adorar tus ojos apacibles ?
Pero , Lisinga , yo sería indigno
de la ventura que gocé algun tiem-
po,

si mi interés me hiciese él enemigo
de tú dicha , y amante codicioso
robases de tu mano el Cerro Chino,
que yo no puedo darte. Nó, Princesa:
mi corazón conoce el heroismo

de vencer su pasion , y de cederte
á un rival mas feliz , sino mas dig-
no.

Lising. Odiosa heroicidad , que me
cubriera

de un eterno dolor ! Mas yo confio
que tu buen Padre (sabedor acaso
de que el Trono sin tí será un su-
plicio

para Lisinga , y que mi amor tan
solo

es el consuelo de su caro hijo);
quizá me dexará ser venturosa.

Siv. Ah ! no lo espero. Observador es-
tricto

de la áustera virtud no será injusto
transgresor del contrato establecido
por prenda de la paz entre dos Pue-
blos,

y en vano le hablarán á favor mio
el amor y el respeto. Bien pudiera
apropiarse un Imperio, que á su ar-
bitrio

puso un Monarca ausente y desgra-
ciado:

bien pudiera tambien haber ceñido
la blanca Sien con la Imperial dia-
dema,

que un Pueblo que le adora agrade-
cido

ante sus pies ponía , no quedando
ni siquiera un renuevo del antigüo
árbol que nos dió Reyes. Pero firme
en su entera virtud desprecio el bri-
llo

de una efimera gloria.

Ulan. Y bien , ahora
qué pensaremos de él? Tú propio has
dicho,

que quando huyó Livanio fue á sus
ojos

hasta el último infante á hierro ex-
tinto:

luego estenuevo Principe que oculta
no será un Impostor ?

Lising. Pero mi amigo,
el bien héchor Leango (y es posi-
ble !)

cómplice de un engaño? ah! yo deliro.

Corre, vuela á tu Padre, sabe, aclara,

Sibeno, el tuyo y el recelo mio.

Sib. Sí, adorada Lisinga, ya obedezco:

y si el Cielo, en un tiempo compasivo,

no olvidó la piedad, quizá que extiende

en mi favor su mano. El es testigo

de mi inocente amor y mis promesas;

que yo adoraba en tí de sus divinos

atributos quizá la mejor parte;

y en fin, el sabe, que tu labio mismo

amor ó muerte pronunció al mirarte,

y amor ó muerte es el destino mio.

Vase.

Lising. Con qué toda mi vida será, hermana,

tan infeliz?

Ulan. Ni gozarás tranquilo

quizá un solo momento.

Lising. Por qué causa?

Ulan. Por qué acibarás con el mal temido

el bien que ahora gozas.

Lising. Qué yo gozo?

Ulan. Sí: tú no partes, ves á tu querido

Siveno al lado tuyo, el ignorado

Príncipe no parece; qué peligros

puedes temer? figúrate á lo ménos

que el Príncipe es tu amante.

Lising. Qué delirios!

son estos tus consuelos?

Ulan. No há vacado

este Solio? no yace al fin marchito

el régio árbol? del sagaz Leango

no es hijo tu Siveno? y el invicto

y virtuoso anciano no es la gloria

y el amor de sus Pueblos? pues si

há sido

Padre del Reyno, no podria acaso

hacerse su Monarca?

Lising. Si ha podido,

por qué no lo hizo aun? Como Pri-

vado

sostuvo el peso del Imperio Chino

y el público reposo; pero el Trono-

Ulan. Leango lo guardaba á un perse-

guido

Monarca desterrado; mas ya muert

á quién lo ha de guardar?

Lising. Ay! que imagino,

que demasiado por mi mal existe

ese odioso heredero.

Ulan. Si has creído

que no es una impostura, tu con-

suelo

sea juzgar que es digno de cariño.

Lising. Calla.

Ulan. Y un nuevo amor borre la idea:-

Lising. Calla esa voz, que el corazon

me ha herido.

Yo amor á otro? ay! aquel semblante

me enseñó amante á prodigar suspi-

ros,

y si suspiro, siempre agradecida

de amor por él será: el fuego activo,

que ardió en mi pecho por la vez

primera

tan solo adoraré, ni acaso extinto

otro se encenderá de sus cenizas,

que amo á Siveno, y por Siveno vi-

vo.

Vase.

Ulan. Mínteo viene, voyme. O si su-

piera

quánto me cuesta este rigor!

Sale Mínteo. . . Bien mio,

bella Ulania, tú huyes? ah! si el ros-

tro

del mísero Mínteo aborrecido

te cansa, ya te dexo: á Dios.

Ulan. Aguarda,

(qué agrado! qué modestia!) no te

olvides que he dicho *aparte.*

que no me vieses mas?

Mint. Es cierto.

Ulan. Luego

á qué vienes?

Mint. En busca de mi amigo

el valiente Siveno, á quien diversos

Mandarines le buscan.

Ulan. Con qué es fixo,

qué no vienes por mí?

Mint.

Mint. No.

Ulan. Y tú te acuerdas
de la ley que te impuse?

Mint. No la olvido.

Ulan. Pues sigue en busca suya.

Mint. Ah! no tan presto
te despidas, cruel.

Ulan. Si ya no es mio
tu corazón, de qué te quejas? dime?

Mint. Qué no es tuyo! te ofrezco en
sacrificio
un alma, que te adora y no te ofen-
de:
así como adoramos sin delito

el Númer Sacro y agradece el culto.

Ulan. Qué fino amor! *aparte.*

Mint. Pero si yo he podido
amándote ofenderte, á Dios te que-
da

por la postrera vez.

Ulan. Cielos!

Mint. Indigno
de estar ante tus ojos, de tí léjos:
huiré desesperado: ni el suspiro,
ni el llanto turbará la paz serena
de tu bello semblante, y yo tran-
quilo
moriré, pues te aplace que yo muer-
ra.

Ulan. Mintéo, escucha. Acaso tú has
creido
á Ulania injusta; no, no te abor-
rece.

Admiro tu valor, también admiro
tu virtud, tu modestia; mas:—

Mint. Qué?

Ulan. El hado
puso, por mi desgracia, un infinito
espacio entré los dos. Tu nacimien-
to:—

Mint. Con que al fin te desplace?—

Ulan. El vil destino,
que te hizo ver la luz en baxa cuna.

Mint. Luego si fuese yo de tí mas dig-
no?

Ulan. Ah! si fueses:— á Dios. Yo no
pretendo
averiguar secretos, que escondidos:

tu corazón reserva; mas no quieras
saber tampoco los que guarda el mio.
Esta altivez es hija de mi sangre,
pero jamás sabrás lo que ha sufrido
un alma, que pospone á sus deberes
la grata inclinacion de su cariño.

vase.

Mint. Ah! sí, mi bien, te entiendo:
tú me amas.

aunque el labio calló lo que me dixo
el alma por tus ojos.

Sale Leango. . . Dí Mintéo,
á dónde está Siveno? no le has visto?
cómo estás tú sin él?

Ulan. Le voy buscando
por el Palacio, y verle no he podi-
do.

Leang. Escúchame: le amas?

Mint. Si le amo!
Le amo héroe, compañero, amigo,
protector en la Corte, y en las tro-
pas:

mi defensor, mi guia y mi caudillo
por mi deber, mi amor y mi carácter.

Leang. Te acuerdas de quién fuiste?

Mint. Un desvalido
inocentillo infante abandonado
á un extrangero.

Leang. Bien, y ahora?

Mint. Vivo entre vivo lo pompa del ho-
nor y fausto,
y una gran parte del Imperio Chino
de mí depende, gracias á tu mano
benéfica y amiga.

Leang. Y al olvido
pudieras dar la gratitud qué debes?

Mint. Pero, Señor, y cuál es mi delito
que este exámen merece? por qué
juzgas:

á tu Mintéo ingrato? Ah! yo te pi-
do,

que me arrebates otra vez tus dones,
que derrames mi sangre, yo tran-
quilo

á todo callaré; pero tu duda
no puedo tolerar.

Leang. Ven, hijo mio,
Mintéo amado, tu virtud conozco

y la aprecio ; quizá este dia mismo
la deberé provar.

Mint. Dime:

Leang. No es tiempo.

Mint. Hasta que no recibas un indicio
de mi fidelidad jamás ingrata,
no podré sosegar.

Leang. Busca á mi hijo,
que pronto le darás.

Mint. Ah ! no lo dudes.

Tú eres mi Padre ; el aura que res-
piro,

el honor, las virtudes, todo es tuyo,
si á tí no te soy fiel, á quién amigo
mi corazon sería ? Si este fuese
capaz de ingratitud al compasivo,
al bienhechor Leango , á Cielos y
tierra

me ocultára por siempre en el abis-
mo. *vase.*

Leang. En fin , ya llegó el dia , que
hasta ahora

tanto dolor , afanes y suspiros
costó á mi alma. El heredero oculto
mostraré ante su pueblo, y al vacío
Trono paterno guiará mi mano.

En fin, ya veo el puerto mas vecino
sin temer los escollos. Los Autores
del revelde atentado el tiempo ha
extinto

y disipó mi celo : son me fieles
los Xefes y las tropas, y escogido
un ejército Tártaro se apresta
para volar en el secorro mio.

Ah ! ya es tiempo , ya es tiempo.

Y vos , supremas

Mentes reguladoras del destino
del mísero mortal , baxad propicias
de mi celo en favor. Me cuesta un
hijo:

vosotras lo sabeis. Ay ! yo no implo-
ro

otro premio mayor de mi peligro,
de mi llanto , mi sangre y mis cui-
dados,

y muera yo despues , que harto he
vivido.

Mas qué tumulto ?:-

Voces. . . Solo de Leango
esperamos la paz : viva el benigno
Padre del Pueblo.

*Salen Siveno , el Sacerdote y algunos
del Pueblo.*

Leang. Y dónde tan alegre
caminas , hijo mio ?

Siv. A tus invictos
pies , ó Señor:-

Leang. Qué haces ? alza. Y estos
qué buscan ?

Siv. A su Rey.

Leang. Qué dices , hijo ?

Siv. Al fin , el Cielo :

Leang. Alzad , ó no os escucho. *Se le-
vantán.*

Siv. Al fin, el Cielo coronó benigno
tus virtudes, Señor. De tantos Rey-
nos

coaservados por tí, por tí regidos
y por tí victoriosos y felices
eres ya Emperador, sí Padre has
sido.

Leang. Cómo ?

Siv. Señor , los Grandes , el Senado,
los Ministros del ara y los Caudillos
solicitan tu asenso. Así lo exíge
la pública esperanza , y el peligro
del Trono ántes desierto, ahora tu
yo,

y por todos en fin lo pide un hijo.
Sacerd. Virtuoso Leango , el Trono
yermo,

por la falta de un Rey aborrecido
y muerto en el destierro, te convida
con este premio. El plácido rocío
sobre la ardiente arena del desierto
no le será mas grato al Peregrino,
que mirarte en su Trono al dócil
Pueblo,

que adora en tí su Padre , en tí su
amigo,

en tí subienhechor, rumor confuso,
que anuncia un heredero , preveni-
do

su voz en tu favor. Bien deseára
de la raza Imperial gozar tranquilo
algun infante sobre el Chino solio:

pero

pero él sabe , señor , que han pere-
cido

á manos de verdugos sanguinarios;
sabe tambien , que vengador cuchillo

cortó á raiz sus dulces esperanzas.
Y temiendo que un Príncipe fingido
no repita aquel dia de dolores,
aquel dia fatal , que dió principio
á la desolacion y la venganza;
á tí por su Monarca te ha elegido.
Y yo , Ministro del sagrado Tem-
plo,

Sacerdote de paz y del divino
Legislador *Confucio*, en nombre su-
yo
nuestra felicidad y paz te pido.

Sib. Ah! sí , Señor. Escucha grato un
Pueblo,
que te aclama su Rey , dándote in-
dicios

de eterno amor. Será que sin conse-
jo

tus beneficios echas en olvido,
y que quando humillado te suplica
le niegues el mayor ? Tan poco un
hijo,

tan poco puede la afligida Patria ?
Oye , Señor , escucha el regocijo
con que te llama Padre , con que
invoca

tu amparo , y se prepara al sacri-
ficio,

que debe preceder tantas venturas.

Sacerd. Vamos , Señor , que aguarda
en el recinto

del regio Templo el numeroso pueblo
ansioso de besar tus pies invictos.

Leang. Tú quisieras , *Fortuna*, la
victoria *ap.*

de mi fidelidad ; pero los brillos
de tu isidioso don no me deslumbran,
ni me guiara un cetro hácia el delito.

Siv. Qué piensas ?

Leang. Qué preguntas ? Sabes cuánto
pesa el diadema de que va ceñido
el virtuoso Rey ? cuánto es difícil
dar exemplos y leyes ? dar castigos

é inspirar el amor ? ser Juez , ser
Padre,

ciudadano y guerrero á un tiempo
mismo ?

Sabes cuántos contrarios cautelosos
rodean su virtud ? qué circuido
en delicia y placer se entrega al ocio,
ó á la crueldad le guia el impres-
crito

poder que le confian ? sabes qu ánte
seduce , cuánto engaña el atractivo
de la lisonja , que en virtud trans-
forma

las culpas de los Reyes y delitos ?

Sib. Lo sé ; tú me explicaste los esco-
llos

de tan inmenso mar.

Leang. Y si vacilo
te causa admiracion ?

Siv. Quando es experto
el piloto , Señor:—

Sacerd. Y qué peligro
puedes tú recelar ? Quién supo sabio
la carga sostener de estos dominios,
Privado solamente , no podria
con nombre de Monarca ? Yo te in-
timo

de parte de la ley , que tú te debes
al Pueblo en que naciste , al Pueblo
mismo

que defiende tus Lares , y á quien
une

lazo de estrecha sociedad contigo.
Hombres y Cielo te señalan todos
por nuestro Emperador , y tú remiso
no te quieras hacer reo á la patria,
negándole inclemente los auxilios,
que á tu mano benéfica le pide
contra algun ambicioso.

Leang. Yo confío,

que no turbe la espada usurpadora
la paz de que gozais. Partid , amigos;
convocad al Senado á quien espero
declarar mi intencion. Y tú , hijo
mio.

sigueme al Templo , donde al Nú-
men santo

invoques favorable á mis designios.

Vase acompañado del Sacerdote y Pueblo.

Siv. Ya te sigo, Señor. En fin, fortuna, yo tan lejos del Solio, yo creído desdichado por siempre sin la mano de mi bella Lisinga, que enemigo un rival mas felice me quitaba; ya el heredero del Imperio Chino solo espero venturas, triunfos, glorias,

que tan solo apetezco, solo estimo por poder presentarme ante los ojos de mi amable cautiva de ella digno. Y yo pierdo un momento tan precioso

en vanas reflexiones? Cielo, amigo, dónde estará Lisinga? Mas Leango hácia el Templo camina, y es preciso

acompañarle en él. *va á irse, y sale Lisinga.* Siveno, escucha.

Siv. Ay esperanza mía!

Lising. Dí, ha mentido

mi deseo. ¿u es cierto que tu Padre:-

Siv. Sí, todo es cierto.

Lising. Luego el prometido

Principe de la China es mi Siveno?

Siv. A Dios, Lisinga, en breve á tus divinos

ojos, no mas amante, mas dichoso tornaré. A Dios.

Lising. Mas oye. Este improviso

rayo de tu ventura como:-

Siv. Saber-

ah! no puedo, que aguarda el Padre mio. *vase.*

Lising. Y no sueño? y es cierto? si mi amante

ve aquí dueño del Asia, y el temido arcano manifesto. Qué venturas me anuncia el corazon con mil latidos!

y qué delicias llenarán mis dias al lado de un esposo! no el suspiro, no el llanto de la pena dolorosa empañará sus ojos ni los mios; el llanto del placer bañará solo á Lisinga y Siveno. Ya le miro,

rodeado de un Pueblo que le adora, derramar generoso beneficio, y oygo su augusto nombre resonando

en boca del mortal agr ducido.

Ya le miro en el Solio sacrosanto de la Justicia, y premios y castigos

pesar en su balanza. Ya guerrero le miro combatir al enemigo:-

Ay! Pero la victoria le conduce, y toma vencedor, jamás vencido.

En fin le miro deponer humilde el lauro del combate, y desceñido sacrificar á mis amantes ojos

sus glorias y su amor en el asilo de inehausto placer. Amable suelo donde aprendí el amor! con qué tranquilo

amará ya mi pecho sin el miedo de abandonarte mas? con que contigo,

caro Siveno, viviré por siempre, y por siempre amaré? Ay! el delirio

de la felicidad turba mi alma:-

Agitada :- confusa :- un sudor frio y un ardor inmortal corre en mis venas.

Ah! que tanta ventura es ya martirio

para un alma, que ama, y es amada.

Ay! afectos, que entorno al pecho mio

volais arrebatados! basta, basta, no me apreteis, que de placer espiro.

ACTO SEGUNDO.

Miradores, desde donde se descubre una gran parte de la Ciudad, y el atrio Sale Minto.

Siv. Déxame: caro amigo; mi martirio

no sufre compañía ni consuelo

Mint. Mas no tan presto pierdas la esperanza.

Siv. Qué he de esperar? no rehusó el Imperio
Leaño? el heredero no pretende hoy mismo publicar? pues qué consuelo

habrá para mi pena?

Mint. Tu constancia.

Siv. Y qué constancia habrá contra el acervo

dolor que me rodea? Ya invocaba por todas partes el alegre acento, el nombre de Leaño; ya en el ardua fausto el sacrosanto fuego en la presencia del antiguo anciano, Legislador de Reyes y de Pueblos el divino *Confucio*, quando entramos

mi padre y yo por el augusto Templo.

Yo seguia sus huellas, como el hombre á quien conduce amor por el sendero

de su felicidad, á quien promete un trono en recompensa de su zelo, y (lo que es mas) la mano de *Lisinga*.

Así lleno de ardor, cada momento que tardaba mi padre en ser *Monarca*, me parecia, amigo, un robo inmenso

sobre la dicha mia. En fin, devoto el Sacerdote, derramó el incienso sobre la llama, é invocó propicio el numen siempre justo; y extendiendo

la mano en que pendia el diadema, se la ofreció á mi padre. »Yo la acepto

(le respondió tranquilo); pero vuelva

sobre el altar. Legislador supremo, anciano virtuoso, que ya moras al lado de tu Dios, á ti la entrego, á tí, oh custodia de las santas leyes! te doy en guarda el trono del Imperio.

Tú sabes que hay un Príncipe. Sí, amigos,
(dixo, volviendo al Pueblo) un heredero tiene la China, y pronto á los pies suyos

bendecireis el númen justiciero.” Yo al oír á mi padre, qual herido del rayo, confundido y sin aliento me olvidé por un tiempo que existia; pero salí del templo, maldiciendo una ventura, que cruel huia qual las fugaces sombras en el sueño.

Mint. Pero, *Siveno*, no te humilles tanto:

muéstrate digno del Imperial cetro, quando lo pierdes.

Siv. Crees que yo llore

la pérdida de un trono? merecerlo, no conseguirlo ha sido el voto mio. Piérdase; la virtud no hará un esfuerzo

para sufrir su pérdida, no, amigo. Mas tú, que sabes lo que oculta el pecho,

que ves arrebatarme con el trono al dueño mio y que lo sufre el cielo; ¿quieres verme tranquilo en dolor, tanto?

Mint. Digno eres de piedad, yo lo confieso;

pero....

Siv. A Dios.

Mint. Dónde vas?

Siv. Voy á alexarme

de este palacio. Amigo, yo no puedo esperar aquí paz: de mi pasada felicidad el doloroso aspecto veria en todas partes. Pensaria allí, en sus dulces ojos alhagüenos; aquí, como admitió mi amor piadosa, en esta parte, el amoroso cefio; en aquella las quejas, las finezas, nuevas prendas de amor. Cada momento

pensaria las veces que me dixo, que ingrúria envuelta en llanto eterno;

antes que abandonar el amor mio...

Y la veria yo pasar al lecho
de un felice rival! Déxame, amigo.

Mint. Mas dónde vas?

Siv. A dónde? me voy léjos
de este suelo fatal : dexa que huya,
que ántes lo amaba, ahora lo abor-
rezco.

Mint Pero piensas , huyendo de los
hombres,

encontrar en los áridos desiertos
alivio á tu pesar? no, amigo mio.

Cercado en todas partes por objetos
de amarga soledad y silenciosa,
la imágen del dolor irá en aumento
en una fantasía á quien ocupa
la memoria del mal y desconsuelo.

Aquí donde la dicha se aparece
baxo semblantes mil siempre diversos,
te hará quizá muy ménos infelice
la dulce imágen de un felice pueblo.

Siv. Ah, que la desventura á todas
partes

va en pos del infeliz! ¿Y qué con-
suelo

tuviera yo , que no le acibarase
el mirar á mi bien con otro dueño,
un bien, que solo es mio , entre los
brazos

de un mortal mas feliz? Ah! que no
puedo

resistir una idea tan horrible.

No , yo debo buscar , caro Minteo,
la odiosa compañía de las fieras,
y renunciar al bien que aquí nó en-
cuentro.

Mint. Detente: Ulania viene ácia este
sitio;

quizá en tu mal te ofrecerá consejo,
Sale Ulania.

Siv. Ah Princesa! conoces otro alguno
mas infeliz en todo el universo?

Mas donde está Lisinga? sabe acaso
mi desgracia? qué dice?

Ulan. Al sentimiento
insensible quedó.

Siv. Desventurado!

Huyó mi dicha comoniebla al viento

huyó, y huyó por siempre. Aquella
mano

y el corazon que prometió á Siveno
amor , será de otro?

Ulan. No lo creas.

Siv. Cómo?

Ulan. Porque aun á costa de un Im-
perio

te será fiel. Te ama , tus virtudes
son el solio á que anhela , y yo pe-
netro

su corazon.

Siv. Mas no penetra el mio.

Sufrir yo que se mezcle al servil
Pueblo

la que nació en el trono? un bien
tan grande

á mi patria robar? quitar al cetro
su gloria y su ventura? ah! no lo
creas,

ni me juzgué jamas á tal extremo
amante vil, ú Ciudadano indigno.

Ulan. Pues le queda á tu mal otro re-
medio?

Siv. Huir.

Mint. Dónde?

Ulan. Y á qué?

Siv. Donde no haya
alivio á mi dolor y á mi tormento:
á llorar y á morir.

Mint. Pues qué á Lisinga
así abandonas?

Ulan. Oyela primero.

Mint. O la verás al ménos.

Siv. Hay amigos!

qué me decis? Al ver su sentimiento,
el corazon la pena aumentaria,
y en el último, á Dios, quedará
muerto.

Mas vosotros decidla quanto sufro,
que la amaré por siempre , que va
impreso

su retrato en mi alma , que.... no
amigos,

ah! no , callad, que es débil aquel
pecho

contra dolor tan grande, y no se
agrave

su desventura y su pesar. Yo quiero morir; pero Lisinga, viva, viva y muera solo el mísero Siveno.

Vase.

Mint. Si tu rostro es, Ulania, copia bella

del bello corazón, duelete al ménos del infeliz amigo: ve á Lisinga y á Leango á informar, parte al momento.

¿Quién sabe á qué pudiera conducirle

de dolor que padece?

Ulan. Y tú en el riesgo, por qué así le abandonas?

Mint. No es posible, que yo le siga porque ansioso vuelo á sosegar un popular tumulto.

Ulan. Y quién lo muevé?

Mint. Ignoro al mismo tiempo la ocasión y el autor.

Ulan. Mas por qué expones al peligro tu vida?

Mint. Así obedezco al venerable Alsingo.

Ulan. Quién es ese?

Mint. Quien niño abandonado en tierra y Cielo me encontró, me acogió, limpio mi llanto, y qual hijo educó. No me dió, es cierto,

mas conservó mi vida, y esta sangre por él derramaré, pues á él la debo.

Ulan. ¿Y si acaso tu vida interesára algun corazón noble que en silencio te amase?

Mint. No presumo, bella Ulania, tanto de mi ventura, ni merezco ser amado quizá?

Ulan. Pero en fin, dime, romperías acaso los preceptos de quien te detuviera cariñosa, y apartarse tu vida de algun riesgo, que haría el riesgo suyo?

Mint. Y tú lo dudas? Yo daría mi sangre al duro acero, si su peligro, ó el precepto suyo

lo exigiesen de mí; pero primero sería virtuoso, que no amante.

Esta luz que disfruto á quien la debo? Ni quien guió mi planta en tierna infancia

por la senda del bien, sino el consejo

del bienhechor Alsingo? quién me puso

en el camino del honor supremo, trayendome á palacio, y adestrando mis manos al guerrero vencimiento?

En fin, quien conservó la vida mia para ofrecerla ante los ojos bellos

de la divina Ulania, sino Alsingo? Yo lo repito: si el primer aliento

de Minteo es de Alsingo, que él disponga

del último suspiro de Minteo.

Ulan. Qué generoso y grato!

Mint. En paz te queda.

Ulan. Oye.

Mint. Qué mandas?

Ulan. Es verdad que puedo hacerme obedecer?

Mint. Pruevalo.

Ulan. Fio

en tí mismo de tí. Sabe, Minteo, que debes responderme de tí propio, y no arriesgar con temerario esfuerzo una vida tan bella.

Mint. Dueño mio!

y es verdad? tú me amas?

Ulan. Yo! qué acento he dicho yo de amor?

Mint. En tus temores, en tu cuidado, en ese tierno afecto y modesto rubor lo he conocido.

Ulan. Ah Minteo! y qué sirve el conocerlo?

Mint. De qué me sirve? de llenar mis días

de mil venturas; de inocente premio á mi amorosa llama, que no anhela mas galardón, que ver tus ojos bellos y la dulce esperanza de que un día seré quizá de tu cariño objeto.

Vase.

Ula-

Ulan. Ah! no aguardes el día que me anuncias,

que ya triunfó el amor de mi secreto,
y la débil Ulania su recato
depuso en fin. ¿Pero podía menos
de adorar la virtud? Sí, yo debía
ocultarte mi amor. ¿Y qué ingenio
pudó encontrar el arte de ocultarle,
ó de esconder la llama del incendio?

Sale Lising. Hermana, y me abandonas? nunca tuve mayor necesidad de tus consuelos, amiga, y tu favor. Ah! no me amas, pues me olvidas así quando mas peno.

Ulan. Mas que tú piensas tu dolor me aflige.

Lising. Pues bien, asisteme, que no me encuentro
yo capaz de consejo. En solo un punto temo, deseo, dudo, me arrepiento, y sumergida en mil y mil delirios me confundo, me canso y no resuelvo.

Ulan. Y ¿qué has de resolver? Timur tu padre sabes que te destina al heredero del cetro de la China, y que tu amante está lejos del trono.

Lising. Harto lo veo,
¿por qué me lo repites? te complaces en aumentar mi amargo sentimiento?

Si, lo sé; pero dexa al amor mio que se finxa delirios lisongeros; que sino ¿qué me queda, qué me queda, pérdida la esperanza?

Ulan. Pues de nuevo torna á creer, que es Príncipe tu amante.

Lising. ¡Ay Ulania! tampoco es un remedio el delirio á mi mal. ¡Triste Lisinga! Quando me preparaba á un himeneo,

que iba á hacer las delicias de mi vida;

quando embebida en dulces devaneos

me juzgaba dichosa, un solo golpe el árbol de mi paz abate al suelo, y arranca la raiz de mis placeres.

¿Sabes, amiga, quanto es el tormento

del infeliz, que un día fué dichoso? Dolorosa virtud, yo te detexto yo detexto á Leango, que ha podido ser insensible á un solio, y á Siveno me arrebató cruel.

Ulan. Princesa, hermana, modera tu dolor, vuelve en tu acuerpo

y no culpes injusta al que obedece. Tú eres el signo de la paz de un pueblo,

y el Tártaro Monarca así lo manda.

Lising. Pues ve aquí mi dolor y desconsuelo,

si un padre que me ama me condena al sinsabor de un yugo que aborrezco.

Ulan. Pero así afirma la amistad dudosa

del Tártaro y el Chino y conociendo, que el lazo de un tratado es harto débil,

pretende que la sangre lo haga eterno.

Lising. ¡Y yo seré la víctima mezquina, que debe hacer constante y duradero con su infelicidad este contrato! ¡y yo nacida sobre el solio regio no gozaré la libertad que goza aun el mortal mas vil del universo! ¡Oh vosotros mil veces venturosos, vosotros que tranquilos en el seno de dulce obscuridad podeis ser fieles á quien amor os dicta, sin que el miedo

de aborrecidas leyes os perturben! ¡ay, cómo envidia el plácido sosiego de vuestro corazón! ¡ay, como envidia

lo que gozáis y yo gozar no puedo!

Ulan.

Ulan. Hermana, yo confieso que tu suete es digna de mi llanto, y yo le vierto sobre tu desventura; pero acaso no habria un medio....

Lising. Calla que no hay medio: que le ha cerrado el paso á mi fortuna, cómplice con mi mal el duro Cielo.

Ulan. Escucha. Yo escribiera al padre mio, descubriendo mi amor: él ama tierno á su obediente hija, y no es posible, que quiera hacer odiosos y funestos los dias de su vida.

Lising. Es cierto, amiga: corre á llamar veloz el mensajero de Timur, entretanto que yo escribo.

Ulan. Voy.

Lis. Espera. Primero que á este puerto retorne el mensajero: ¿quién, hermana, me querra dar favor? Leango mesmo me obligará á cumplir....

Ulan. Parte en su busca, y que por tí difiera el himeneo.

Lising. Vamos.... ¿Pero qué causa he de fingirle?

¿Descubrirle mi amor? ¡ah! que no puedo dar este duro paso. Si yo hallase una razon.... ¿Mas dónde está Siveno?

¿por qué yo no le veo?

Ulan. No se atreve á presentarse á tí.

Lising. Pero tú al ménos le viste?

Ulan. Sí.

Lising. ¿Qué dixo? ¿qué medita?

Ulan. Medita su partida.

Lising. ¡Santo Cielo!

¿y por qué?

Ulan. Porque teme al dolor suyo y teme á tu dolor que juzga inmenso.

Lising. ¿Y partióya? *Ulan.* No sé.

Lising. ¿Qué no lo sabes?

¿Y esto, (guardias.). ¡cruel hermana! y esto, *Sal. 2. guard.*

pérfida me callabas? Guardias, oia, á Siveno buscad, no perdais tiempo, alcanzadio, traedle. *V. los guard.*

Ulan. Pero trata de moderar tu pena.

Lising. ¡Ay! huye lejos, huye de mí, muger.

Ulan. Amiga, hermana....

Lising. ¡Tú mi amiga! ¡mi hermana! cruel pecho,

¡ha! no profanes tan sagrados nombres;

mi enemiga eres tú: ni en ese fiero corazón derramó naturaleza de amor y humanidad algun afecto.

Ulan. ¿Pero no escucharás...

Lising. Con que inhumana, ¿quándo yo amante procuraba medios

de hacer menor mi mal, tu doble alma

se burlaba traidora y en secreto de todo mi dolor? ¡Con qué apariencia

de sincera amistad, de amor frateruo me consolaba y mi Siveno amado huía en tanto de la patria lejos y lejos de Lisinga! Ay! si las guardias

le podrán encontrar? ¡guiadlas, Cielos, guiadlas donde esté.

Ulan. Quizá muy pronto...

Lising. ¡Ah pérfida muger! que tú me has muerto.

Ulan. ¿Pero qué pude hacer?

Lising. ¿Qué me preguntas? detenerle, avisarme.

Ulan. Mas que el viento

huyó veloz de mí, sin que pudiera contenerle tu amor, ni yo y Minto.

Lising. Calla que me aborreces, enemiga,

y cruel ries de mi llanto eterno.

Ulan. Me culpas sin razon. En pena tanta

como tú me confunde, y no soy reo, sino lo eres. ¡Yo cruel! me olvida

por

por ella de mi propia, y vituperios son la merced que obtengo? A Dios. ingrata.

Lising. Ah! no, perdona, Ulania, el sentimiento

me hacia delirar. Hermana, amiga, asisteme, procura que Siveno no se aleje de mí: ve, compadece mis lágrimas y amor.

Ulan. Iré; mas quiero, que no te abatas ni envilezcas tanto.

Vase.

Lising. Ve á buscar á Siveno, y yo lo ofrezco.

Ay! si yo le perdiera, ¿qué sería de mí desventurada y sin consuelo?

Sal. Leang. Al fin, Princesa, se llegó aquel día

en que te ofrezca el labio los respetos, que el alma te ofreció. Mi soberana, hoy de la China el astro placentero brillarás en el trono, y conducida al tálamo real...

Lising. Oye primero.

Si ha de vivir ó preso entre cadenas mi corazon, elijase los hierros

el infelice; que si amor injusto cruel le arrebatase este derecho,

¿qué le quedaba, sino pena y llanto? En fin, si á tu virtud concedió el

Cielo

disponer de un Imperio, el alma mia no sufre la opresion: á mi deseo

he dispuesto ya de ella. A Dios, Leange:

busca otro astro para el Chino Imperio.

Vase.

Leang. Quiero desengañarla: mas no, antes

que los tártaros lleguen, mi secreto no es justo aventurar.

Sale un Soldado Tártaro con un pliego.

Sold. Señor, las tropas de Tartaria han llegado, y este pliego

sus caudillos te envian.

Leang. ¿Dónde quedan?

Sold. Al pie de las murallas.

Leang. ¿Pero el pueblo no muestra alteracion al ver que pisa un ejército Tártaro este suelo?

Sold. Todo respira paz: quiza discurre, que llega á la Ciudad con el intento de celebrar la pompa de este dia, de este dia feliz en que dos Reynos esperan reunirse con los lazos de una eterna amistad y el himeneo de su bella Princesa.

Leang. Andad, amigo, y decid á los Tártaros guerreros, que presto sirvan á mis designios sus valientes espadas.

Sold. El deseo que nos hizo elegir en favor tuyo no será infructuoso.

Vase.

Leang. A mi Siveno es preciso buscar. ¡Quánta alegría será la suya, si al augusto cetro va unida su Lisinga! Mas leamos lo que dice Timur.

lee.

Sala Siven. Cielos! ya vuelvo obediente al precepto de Lisinga. Ay! que aun antes de verla, sudo,

tiemblo:

no...¿mas puedo faltar á lo que manda?

Leang. En fin astros benignos, llegué al puerto, llegó el socorro Tártaro.

Siveno. Lisinga lo quiere y es preciso: mas ¿qué veo? mi padre, huyamos, no penetre acaso

mi turbacion.

Leang. Escuchame Siveno.

(El Cielo me le envia.)

Siveno. ¿Y qué disculpa... *Ap.*

Leang. Señor. *se arrodilla.*

Siveno. Padre, qué haces? *le abraza.*

Leang. No merezco ese nombre.

Siveno. Por qué? tú lloras! dime, ¿qué lágrimas son esas que en tí observo?

miserio yo! quiza de aqueso llanto que tus mexillas baña un hijo es reo.

Leang.

Leang. No tengo hijo.

Siven. Ah Señor! perdona, perdoname mil veces: ya comprendo que no apruebas mi amor, ni que atrevido adorase á Lisinga. Es cierto, es cierto; la culpa es grande; ¿pero habrá quien pueda verla y no amarla?

Leang. Es justo, y yo te apruebo el amor á tu esposa.

Siven. Mi delito, ¡ay padre! no merece los tormentos de una burla cruel, quando su mande de un Príncipe ignorado será premio.

Leang. Y tú eres ése. *Siven.* Quién?

Leang. El regio niño, que arrebaté á la muerte en el sangriento estrago de los suyos. Hasta ahora regí por tí las riendas del Imperio, suspirando aquel dia en que tranquilo. te devolviese el trono de tu pueblo; y pues que ya llegó, venga la muerte.

Siven. Sera verdad ó acaso devaneo.

Yo... ¿tú me engañas?

Leang. Nó: tú eres *Svenvango*, último hijo de *Livanio*.

Siven. Cielos! ¿Y el trono. *Leang.* Tuyo.

Siven. ¿Y mi Lisinga... *Leang.* Tuya.

Siven. ¡Oh venturoso yo! Lisinga... ¿sueño?

ah! yo quiero que sepa...

Leang. Y dónde corres?

Siven. A verla.

Leang. Si me amas, yo te ruego, que ninguno te vea en un estado tan ageno de tí: vuelven tu acuerdo y considera..

Siven. Ay Dios! Lisinga llora.

Leang. Yo voy á consolarla. Tú en el templo, miéntras los Sacerdotes y el Senado se juntan por mi orden, con secreto

aguarda solitario, y entre tanto ve preparando el alma al nuevo peso. Medita quantos pueblos en tí esperan su padre ó su tirano; á quantos Reynos

ora infelices, ora venturosos podrás hacer; que todo el universo sera tu juez; que la virtud ó el vicio, sobre el trono admirados, son exemplos

que imita siempre el hombre; “que á los Reyes

les concedió el destino los Imperios en custodia, no en don: „ que de sus obras

pide razon sobre su trono eterno un Dios jamas injusto, que qual ama al que fué amado del humilde pueblo,

tal ódia los tiranos, y en su frente derrama las venganzas justiciero.

Siven. Sí, padre mio, haré... verás... quisiera decirte mucho... mas Lisinga... el cetro...

todos tus beneficios...

Leang. No te afanes, Señor.

Siven. Señor me llamas? ah! no quiero sino ser hijo tuyo: en este nombre está mi gloria toda. ¿Sin el zelo de mi caro Leango, qué sería, qué sería de mí? Tú mi maéstro, mi bienhechor, mi padre, en fin mi amigo, todo á tí te lo debo: amor, respeto, fidelidad...

Leang. No mas, amado hijo, *le abr.* que no puedo sufrir tan dulce afecto. Perdoname, Señor, y si mi llanto, y la saagre infeliz, que dí al acero por conservar la tuya han merecido al que Padre llamabas algun premio, disculpa un hombre, que impaciénte abraza no á su Rey, á su hijo. Pero el tiempo

es precioso, Señor, y voy en busca de la Princesa. A Dios. *le abrazavase*

Siven. Al fin ya puedo

llamar mía á Lisinga ¡Qué inefable será quando lo sepa su contento!

Sale Mineteo. Amigo, escucha alguno?

Siv. Nô. *Mint.* Oh extraña disposicion del hado!

Siv. Y qué sucesos es el tuyo?

Mint. Que el Príncipe ignorado se ha descubierto ya.

Siv. Cómo tan presto te llegó la noticia?

Mint. Y quién ha sido quien la traxo á tí?

Siv. Leango mismo.

Mint. Hubieras tú creído, que tu amigo

fuera un Monarca? *Siv.* Qué.

Mint. Que tu Minteo

fuera hija de Livanio.

Siv. Tú? *Mint.* Si. *Siv.* Cómo...

Mint. Y para hacerte sabedor primero de una noticia tal á tí, venia, mas puesto que la sabes, ni un momento

me puedo detener: á Dios

Siv. Escucha

(que es esto cielos!) Dí, y ese secreto quien te le reveló?

Mint. Mi anciano Alsingo.

Siv. El que ignorado niño..

Mint. Yo le debo

á su engaño la vida: él me dio cuenta de mi nombre, mi agravio y nacimiento

con el mayor sigilo. A Dios.

Siv. Mas oye.

Que testimonio ha dado de que es cierto

tu agravio antiguo, el nacimiento ilustre

y en fin de que es Minteo el heredero del cetro Chino?

Mint. Todo lo atestigua (mo la lealtad del anciano. El día mes-en que sañudo un pueblo sublevado

tió contra al Monarca el duro yerro ví el sol la vez primera. Ya tú sabes, segun nosha contado en algun tiempo, el fiel Leango, que la airada turba entró en Palacio con furor rompiendo matando atropellando quanto hallaba.

Huyó Livanio del revelde acoso.

Pero el pueblo cruel, que penetraba por la regia mansion quizá sediento de la sangre imperial, la iba buscando de las Princesas en el blando seno. Yo tambien pereciera, tierno niño abandonado de la tierra y Cielo, si en mis propios verdugos no se hallase,

un hombre de piedad, que padeciendo,

su corazon en las heridas más me arrancó de sus manos, y así embuelto

en las reales ropas, que conserva en prueba de su amor, huyó encubierto.

á los campos conmigo. Allí he vivido oculto baxo el nombre de Minteo hasta que tu buen padre generoso me trasladó al honor, que de él obtengo.

tal es el testimonio de mi anciano.

Siv. Dónde estoy!) Pero al fin con qué pretexto

te lo ocultó hasta hoy?

Min. Vacio el trono

aguardaba ocasion en que sin riesgo pudiese hablar; mas hoy en que á Leango

lo vió ofrecer y en mí á su justo dueño descubrió la verdad. Oh! si tu vieras qual lo celebra el numeroso Pueblo! Pero yo me detengo y mi tardanza pudiera ocasionar con el rezelo algun tumulto. A Dios, Siveno amigo,

que subdito ó Monarca serlo ofrezco,

Siv. Oye un instante,

Mint. A Dios.

vase.

Siv. Eterno Número,

qué

qué es esto ? Soy *Sveraingo*, soy Si-
veno ?

dónde estoy , ó quién soy ? me en-
gaña el Padre,
ó es mi amigo traydor ? Ah ! que no
puedo
creer falaz á un Padre, ó á un ami-
go.

Mas cómo guarda un testimonio re-
gio

de mi desdicha y la ventura suya
en la veste pueril ? Sería cierto,
que pérfido Leango alimentase
mi alhagüeña esperanza, cuyo objeto
una cruel verdad disiparía ?

Nó, que esto es imposible, no lo creo.
Yo fuí testigo, que su grande alma
despréció un Sólío augusto Templo
que no la fuerza, á la pérfidia indigna
se lo ofrecian: lo ofrecia un Pueblo,
que adora en él las glorias y virtu-
des,

que hicieron venturosos los Impe-
rios.

Mas lo guardaba para mí, que siem-
pre

fuí el primero objeto de su anhelo.
Ora Rey, ora hijo ha demostrado
un amor paternal á su Siveno;
y harto virtuoso para hacerse
una burla cruel de su tormento.
Y si mi amigo es Príncipe ? *Lisinga*:-
Ay ! qué será de mí si yo la pierdo ?
si quando imaginaba siempre aman-
te

ofrecer á sus pies corona y cetro
la veo circuida del diadema
por una mano agena ? Ah ! yo te
cedo,

venturoso *Mintéo* , Trono y gloria;
pero no me arrebatas el consuelo
del amor de *Lisinga*, sino quieres
que muera de pesar y sentimiento.
Mas ella viene: huyamos, y no aña-
da

dolor á su dolor.

Sale Lising. Gracias al Cielo,
mi bien , que te encontré. Mi Rey

mi Esposo,

qué ya te puedo dar nombre tan
tierno

y tan lleno de amor !

Siv. Desventurada !

qué la diré, que no la rompa el pe-
cho

con la saeta del dolor ?

Lising. Te juro,

que no trocará el plácido contento
quegozo ahora con los mismos Dio-
ses:

hoy : mas tú , amado mio, tan in-
quieto,

tan triste con *Lisinga* ?

Siv. Oh ! Dios !

Lising. Acaso

no me amas , ingrato ?

Siv. Y cómo puedo

vivir yo sin amarte ?

Lising. Habló Leango ?

Siv. Sí.

Lisig. No te dixo ya , que el Heredero
eres del sacro Sólío, y que *Lisinga*
es tu esposa ?

Siv. Tambien.

Lising. Pues á mi dueño
que le puede afligir ?

Siv. Ay ! que por siempre

nací á la desventura y al tormento.

Lising. Pero por qué, quando risueña
ofrece

su mano la fortuna con un cetro
y tu amante se llama toda tuya,
va mezclado el suspiro en los acen-
tos ?

Siv. Ni yo sé lo que soy, ni si eres mia:
yo deliro, yo sufro, yo padezco,
yo no sé :-

Lising. Habla , mi bien.

Siv. A Dios.

Lising. Esposo.

Siv. Ah ! no me des , *Lisinga*, el nom-
bre tierno,

que el corazon cruel me despedaza.

A Dios , *Lisinga* , á Dios. Yo espi-
ro, Cielos. *vase*.

Lising. Miserá yo ! qué es esto ? se ha
mudado ?

me aborrece quizá? pudo un momento
arrancar de su alma aun la memoria

de su primer amor y juramentos?
Es este el mismo hombre, que ha un instante

mellamó suya antemís plantas puesto

y me ofreció su fé jamás extinta?

Quién le trocó, que un bárbaro silencio

dió por respuesta á un alma enamorada,

á un alma, que buscaba su consuelo en la felicidad de su tirano?

Quando giraban sin vagar risueños mil delirios suaves á mis ojos empapados en llanto placentero, que el amor derramaba: quando amante

volaba á tener parte en el inmenso placer de tu ventura, cruel hombre, indiferencia fria será el premio!

Tú me aborreces, sí, tú me aborrecés:-

Aborrecerme! ah! no fue su pecho perjuro para mí, ni el virtuoso exercito el engaño: quizá el Cielo le aquejaba cruel con nuevos males, que me quiso encubrir, ó el Trono regio

segunda vez le arrebató inclemente. Pero, dichosa yo, si solo pierdo una gloria fugaz, no apetecida, y conservo su amor como primero.

Yo lo renuncio todo y la esperanza de llegarlo á gozar, sino el consuelo de amar y ser amada: Númen santo, quitame el Trono, y déxame á Si-Siveno.

ACTO TERCERO.

Sitio solitario y umbroso del jardin imperial y fuente á un lado. Sale Si-Siveno, y despues Soldados Chinos.

Siv. Dónde estará Lisinga? en fin, oh!

Cielos!

pues que me obligas á emplear la fuerza

por conservar un bien, que tú me diste y que tú me arrebatas; á tu cuenta irá mi muerte á manos de mi Pueblo, é irá la sangre que mi espada vierta. Pero dónde estará, que no la encuentro

por Palacio á mi amable prisionera, ni por este jardin? Graciosa fuente, tú que viste algun dia las ternezas del amor de Lisinga y de Siveno, tambien serás testigo á la violencia de un rapto que asegura mi ventura. Pero mi Tropa viene.

Salen Comparsas Chinos, y el Soldado que los conduce.

Siv. Y la Princesa

amigos, dónde está? la habeis hallado?

Chi. En vano hemos corrido en diligencia

el Palacio Imperial en busca suya sin perdonar la estancia mas secreta, cumpliendo con tu amor; pero sin duda

huyó de esta mansion, que en torno cerca un Pueblo armado.

Siv. Qué decis? acaso

ha roto en en su furor la Imperial puerta alguno de la plebe amotinada?

Chi. Nó, Señor: todo yace en paz serena

en el sacro interior de este recinto, y el Pueblo ante sus muros aun respeta

la mansion de sus Reyes: pero acaso, si á poco tiempo no la mira abierta, usará de la llama, introduciendo en ella otro Monarca.

Siv. No me inquieta

el deseo trydor, que con mi acero presto castigaré: Lisinga bella es ahora el objeto de mi miedo, y es preciso buscarla y defenderla.

Ami-

Amigos , si el amor , los beneficios ,
si una vida al peligro siempre puesta ,

y quizá por salvarnos ; si las palmas ,
que arranqué al enemigo en la pelea ,

y que cifieron vuestra sien invicta ,
quizá regadas con mi sangre mesma ,
el dia de los triunfos , pueden algo
sobre la gratitud : seguid mis huellas
en busca de Lisinga , que la suerte
me procura quitar porque yo muera .

Ch. Caudillo generoso , ya tú sabes
nuestro valor y la amistad eterna
que te juramos ; guía .

Siv. Pues seguidme ,
penetrando la estancia lisongera
del jardin . Cielosanto , no permitas ,
que un rival mas dichoso la posea .

Vase por la parte opuesta á la por donde sale Lisinga .

Lising. Soledad deliciosa , que algun
tiempo

testigos fuiste á llantos y promesas
de mi caro Siveno ; ay ! cuán en vano
busca mi alivio en tí mi dura pena !
ay ! cuán en vano regarán mis ojos
de mi primeramor las caras huellas ,
que aún en tí veo impresas ! Cielo
santo ,

qué te hice yo jamás , que te ensangrientas

contra dos infelices que se aman ?
ó por qué mi esperanza lisongear
con un don , que arrebatas quando
pienso

que le voy á gozar ? Ya el diadema
me ceñia la frente con mi amado ,
y rayo asolador en torno vuela
que tala mi ventura fugitiva .

Me ama Siveno , tú la enemiga estre-
lla

enagenó su corazon ? mas Dioses !
qué tumulto :-

Salen Siveno y los Chinos , que se fueron con él .

Siv. Lisinga ?

Lising. Qué te altera ?

qué buscas ? qué me añucian esas
armas ?

Siv. A vuestra fé , Soldados , recomien-
da

el mísero Siveno en su Lisinga
la mitad de su alma . A toda priesa
conducidla á la Torre , que las aguas
del ancho rio bañan . Defendeda
y vedla en su amparo . Sus pisadas
sigue , mi bien , y á tu Siveno espera ,
que tornará veloz .

Lising. Caro Siveno ,
y cuál nuevo peligro me rodea ?
á dónde vas ?

Siv. El Pueblo amotinado
inunda la Ciudad , y su violencia
pretende introducir en el Palacio
un nuevo Rey , que en su delirio
crea ,

y voy á refrenarle .

Lising. Escucha : ó tente ,
ó llévame contigo donde pueda ,
si tú mueres , morir .

Siv. Nó , que tu riesgo ,
adorada Lisinga , el mio fuera :
mi corazon temblára al solo amago
de un acero desnudo . En paz te que-
da ;

vuelvo al momento .

Lising. En paz , (oh Dios !) y en tanto
vas á arrostrar la barbara fiereza
de todo un Pueblo !

Siv. Nó ; de este Palacio
corre feroz el vulgo á la gran puerta
y allí grita en tumulto . Yo por otra ,
que al rio dá donde mi gente espera ,
le heriré por la espalda : los cobar-
des
poco resistirán . Mi bien , no temas .
Pero tú lloras ?

Lising. Y podré sin llanto
verte correr veloz á tanta empresa ?
ah Siveno !

Siv. No llores y he vencido .
Esas hermosas lágrimas penetran
mi pecho de temores ; y tu amante ,
que esgrimirá la espada en la pelea ,
y la verá esgrimir sin miedo alguno

se desanima y afligido tiembla,
quando te vé llorar: ah! basta, basta
el dulce palpitár, que amor me cuesta.

Vase Siveno con una parte de los Soldados.

Lising. Dioses, dadle favor.

Sale Lean. Dónde, Lisinga,
con Guardias.

caminas tan turbada?

Lising. Y tú no vuelas

á socorrerle? un popular tumulto
amanezca el Palacio: la sorpresa:-

Lean. Desecha el miedo, todo está seguro.

Lising. Cómo seguro?

Lean. Ignoras, 'tú, que llega
el ejército Tártaro, que envía
tu generoso Padre en mi defensa,
y hácia aquí se encamina conducido
por sus nobles Caudillos?

Lising. Y si mientras
el vulgo pertinaz el Atrio inunda,
nos dará el tardo auxilio en quien
esperas
venganza y no defeasa.

Lean. Mis Soldados
custodiar el Palacio y lo gobierna
el valiente Minteo; bien podemos
fiar las vidas á su fuerte diestra.

Lising. Luego por qué Siveno en el
peligro:-

Lean. Cómo el peligro?

Lising. Por la oculta puerta,
que da en la orilla del undoso rio
va encontrar los reveldes?

Lean. Id apriesa,
guardias á detenerle. *Vánse los Guas-*
dias.

Lising. Andad, amigos.

Lean. Qué tanto es difícil moderar la cie-
ga

pasion de un jóven! Pero yo confío,
que tú refrenes, ó Lisinga bella,
el impetu ardoroso; que una Esposa
será mejor Maestra.

Lising. Ay! que no es hecha
esa felicidad para Lisinga.

Lean. Pero qué miedo tu quietud altera

ahora, que el peligro ya no existe?
Lising. Y lo podré creer? de pena en
pena

tú sabes, que las mias se eslabonan,
y que quando descubro alguna senda
para mi bien, la ocupa el hado ad-
verso,

sin dexarme alentar en la carrera
de un dolor, que me oprime, que
me sigue

y que por todas partes me rodea.
Y no habré de temer?

Lean. Nó, que no hay causa.

Bella Lisinga, tu pesar consuela;
confiate en un Padre que te ama
tanto como á Siveno, y no le creas
capaz de consolar con ilusiones
á sus mejores hijos. Ah! ¿qué fuera,
qué fuera de las lágrimas vertidas,
si no pudiese realizar la oferta
de tu ventura y la ventura suya?
Sí, tu esposo será. Pueblo, nobleza,
sacerdotes, caudillos solo aguardan
ver en su frente el cándido diadema
para besar la planta de tu amado,
y adorar en el trono á su Princesa.

Lising. ¿Pero el pueblo que pide, qué
pretende

con el acero en la rebelde diestra
y corriendo furioso?

Leang. Solicita

quizá ver á su Rey; pero la fuerza
le tornará tranquila, y las esquadras
que llegan de Tartária... En fin mo-
dera

tu sobresalto; todo te acobarda.

Lising. Ah! qué quieres? si en lágrimas
envuelta

no conozco la dicha, sino ensombra
y el amor siempre teme.

Leang. Y siempre espera,
puedes tambien decir; pero ese tuyo
solo anuncia desgracias, y es baxeza
no creerse capaz de las venturas
de que vas á gozar.

Lising. El Cielo quiera...

Leang. Jamas el Cielo apareció mas
puro,

Leang.

ni mas severo: la cruel tormenta
en amenaza está desvanecida;
llegóse al puerto en fin, Lisinga,
alienta.

Lising. Ah! tú me das la vida, que
perdida

creí sin mi Siveno, y aligeras
el peso que oprimia el pecho mio:
quizá que mi esperanza lisongea
una falaz imágen de ventura;
pero entretanto vive y se consuela.

Yo me voy á la torre, y allí aguardo
á salir para el trono ó quedar muerta

*Vase con los soldados de Siveno por
la izquierda.*

Leang. Esperaré el aviso de que al
tempo

llegaron los llamados: mi impacien-
cia

juza un siglo el instante...

Sale Ulan. ¿A dónde, amigo,
adonde está mi hermana? Corre,
vuela,

defiendenos, huyamos.

Leang. Pero, Ulania,
de qué tanto temor? no te aver-
güenza
ese miedo importuno?

Ulan. ¿Y tú, Leango,
permaneces tranquilo, quando in-
tenta

un pueblo criminal...

Leang. Y tú, qué temes?
cerrada en el Palacio?

Ulan. Ah! que tu necia
confianza nos pierde! Yo, yo misma
ví del atrio Imperial la entrada-
abierta.

Leang. Y las guardias?

Ulan. Ninguno se resiste,
ni ninguno desnuda en su defensa
el acero leal.

Leang. Cómo! Y Minteo
qué hace? dónde está?

Ulan. Minteo anhela
á usurpar este cetro.

Leang. Quién? Minteo?
mi siempre fiel Minteo?

Ulan. No lo creas:

él guia el traidor pueblo, él le acau-
dilla.

Leango. Qué escucho! ¿y es posible
que me venda
con tal perfidia?

Ulan. Fia en aquel rostro
donde brilla el candor y la mo-
destia;
fia en su dulce voz... él viene, hu-
yamos
de su acero fatal.

Sale Mint.

Leang. Traidor, espera.

Mint. ¿Contra quién esa espada...

Leang. Contra un hombre
traidor, pérfido, ingrato.

Mint. Yo!

Lising. ¿Son estas
las dulces esperanzas de mi anhelo?
¿la merced de mi llanto y de mi pena
y el fruto de mi amor? ¿De tu Mo-
narca

pretendes ocuparía silla regia
y aún no murió Leango? Alma
traidora!

No subirás al trono, sin que viertas
antes la sangre de tu antiguo padre
y de tu bienhechor: y mientras vean
la luz del claro sol mis tristes ojos,
no ceñirá tu frente el diadema.

Mint. Pero escucha, Señor...

Ulan. Permite al ménos,
que se disculpe.

Leang. Y juzgas tú, que pueda
disculpase del pérfido atentado
de una traicion?

Mint. Pretenden, que yo sea
el Príncipe *Suenwango*: el pueblo
clama,

y yo solo quisiera...

Leang. ¿Y tú gobiernas
las esquadras del pueblo? dí, perjuro.

Ulan. Pero dejadle hablar.

Mint. Y yo quisiera,
que solo me diceses, si es que debo
oponerme ó seguir la plebe inquieta:
esto queria.

Leang.

Leang. Sí, pero conduces
un pueblo todo, abriendo á su vio-
lencia

las puertas del palacio que te fio.

Mint. Palacio está seguro, que sus
puertas

ninguno profanó: nadie me sigue
y solo vengo aquí.

Leang. Pues tú, Princesa...

Ulan. Yo ví al pueblo furioso ante la
entrada

de palacio, ví abrirla, ví por ella
y entre la multitud que entró
Minteo,

y yo corrí veloz á darte cuenta.

Mint. ¿Y tú juzgaste que tu buen
Minteo

te sería traidor, aunque la tierra
y el Cielo derramasen en su frente
con generosa mano mil diademas?

Ah! que yo no esperaba tal ultrage
de tí, Señor, y tu bondad paterna
se desmintió conmigo este momento.

¡Yo poseer un trono, sin licencia
de un padre bienhechor á quien le
debo

quanto soy, quanto valgo! No me
creas,

Señor, ingrato, y toma el cetro
agusto

que la nación humilde me presenta;
que yo á tu lado quedaré tranquilo
con que mi protector y padre seas,
adorando en Leango las virtudes,
que me faltan á mí y en él se en-
cuentran.

Leang. Con que...

Mint. Tú solo eres de mi dicha
y de un trono que el hado me gran-
gea

el arbitro y el dueño.

Ulan. Y no he de amarle! *Ap.*

Mint. Escucha y examina, en fin or-
dena

del Imperio y de mí: y hasta que
hayas

decidido, Señor, para quien sea,
en rehenes del publico reposo

aquí Minteo prisionero queda,

Ulan. ¡Oh alma generosa!

Leang. Sin motivo

te culpaba, hijo mio; mas tu excelsa
virtud me excusa, y ella es tan su-
blime,

tan inaudita y noble, que supera
á mi esperanza.

Ulan. ¿Y no será Minteo

el Príncipe, Señor?

Leang. No, Ulania bella.

Sigueme al templo y ante el sacro
numen

te diré quien es Rey; tú del diadema
la gloria y el apoyo, tú la paga
eres de mis sudores y mis penas,

pero no mi Monarca; y sin embargo
ha llegado á tal signo la grandeza
de tu heroica virtud, que solio y
cetro,

hijo Minteo, has encontrado en
ella. *Vase.*

Mint. Esperé, Ulania, que me hiciese
un trono

digno acaso de tí; pero...

Ulan. No creas,
que eres indigno de mi amor sin
trono,

ni que codicie dones de la estrella
quien ve brillar en tí virtud y gloria.

Yo te amo, Minteo: en vano ciega
de una ilusion cruel quise ocultarlo;
que no soy insensible á tantas
pruebas

de un noble corazon como es el tuyo,
y nunca la virtud erró la senda,

que conduce al amor y que da paso
para las almas que el honor grangea.

Yo te amo, Minteo, y generosa
por quanto abarca la extendida
tierra

no trocará tu amor.

Mint. ¿Qual de los hombres
fue mas feliz que yo? Bella Princesa,
amor mio, mi bien...

Ulan. Vamos al templo.

Mint. Sí, mas ve tú primero por que
es fuerza,

que

que en compañía de Siveno vaya:
ve que voy en su busca; á Dios.

Ulan. Espera,
que no está en el palacio y sabe el
Cielo,

si acaso volverá: por donde riega
los jardines el rio salió armado
encontra los rebeldes.

Mint. ¡Oh imprudencia!
¡oh temerario amigo! Yo me afo
por refrenar de un pueblo la violen-
cia,
vengo prenda de paz á presentarme,
y vadenuevo ante la plebe inquieta
con su riesgo á irritarla. ¿Y yo me
tardo?

¿y yo no le socorro?

Ulan. Tú me dexas,
ingrato, por Siveno?

Mint. Ulania mia,
él peliga y tú no.

Ulan. ¿Pero no es prueba
de poco amor...

Mint. De poco amor! ¡ah como
se engaña el dueño mio! Considera,
que un amigo traidor no es buen
amante,

que en el alma inocente son eternas
tan suaves pasiones, y que el Cielo
con mano amiga las enlaza en ella.

Ulan. Sí, mi bien, es verdad, corre en
su amparo,

ofrece al fin la generosa diestra
por tu mejor amigo; pero amante
guarda tu vida, si la mia aprecias.

Mint. Tú me la haces amable, y yo
te juro
de conservarme para tí.

Ulan. Pues vuela
ya corre á tu Siveno, que en el tem-
plo
mi corazon será la recompensa.

Mint. ¿Qué no executaré, si á un mis-
mo tiempo

el amor y amistad mi pecho alien-
tan?

*Vanse. Parte interior del templo Imper-
rial; altar sobre que está la estatua de*

Confucio, y á su rededor varios discipulos en actitud de recibir la doctrina del Filósofo Chino, contenida en sus libros. Leango, el Bonzo y comparsa de Chinos.

Leang. En fin, pueblo dichoso, llegó
el dia,

que señaló la sábia providencia,
despues de quatro lustros, en que
adores

del árbol Imperial la rama excelsa
en el augusto Solio de sus padres.
El ignorado Príncipe, que esperas
y quehará tu ventura, es mi Siveno,
y á él le debes tu amor y tu obe-
diencia.

Sacerd. Generoso, Leango si la espada
de un pueblo vengador hirió san-
grienta

las débiles gargantas de los hijos
del Monarca Livanio en edad tierna;
por qué adulas con vanas esperanzas
á tu nacion humilde que desea
ver el cetro en tu mano y triste clama
por gozar la ventura que le niegas?
El trono es tuyo.

Leang. Basta, Sacerdote.

¿Quién os hizo Señores del diadema
para ceñir con él agena frente?

¿Con qué quando mi mano la con-
serva

para su dueño á costa de peligros
no alcanzaré mas gloria en recom-
pensa,

que la de usurpador? Yo lo repito:
Siveno es vuestro Rey. Y tú que velas,
espíritu súblice y virtuoso.

sobre la suerte próspera ó adversa
del justiciero trono; al ara llevo
á tomar en tu nombre aquesta venda,
que te dexé en depósito, que nunca
rodeará usurpada la cabeza
de un Rey que tú no apruebas, y
que solo,

no á conseguir, á merecer anhela.
Sacerd. Pero aguarda, Señor: ¿dónde
se halla

nuestro nuevo Monarca, que se aleja
de

del impaciente pueblo en el momento,

que se va á coronar?

Leang. Pasion violenta de juvenil edad le expuso incauto á los delirios de una plebe inquieta; pero ya mandéyo, que le conduzcan.

Sale el Sold. Chino.

Sold. Señor, volad conmigo á la defensa del valiente Siveno, que cercado de aceros mil, que en torno le rodean

y todos sus parciales derrotados, contra la multitud solo pelea.

Leang. ¿Y ahora vienes para darme aviso,

cobarde, del peligro en que le dexas? corramos en su amparo.

Sale Lising. Es tarde, es tarde.

Leang. Qué dices?

Lising. Qué ya ha muerto,

Leang. ¡Oh nunca sea un infortunio tal? quién lo asegura?

Lising. Estos ojos (¡ó Dios!) mi llanto y pena.

Yo en la torre (aí de mí!) le ví atrevido

correr y combatir; mas sin defesa... ¡ah que no puedo hablar!

Leang. Cielo!

Lising. De flanco

embistió á los rebeldes, que pelean en torno del palacio: se rehacen,

le circundan, le hieren, le atropellan, le dexan sus amigos: él ocupa

una fragil barquilla y á la inmensa multitud que le sigue, le hace rostro.

Pero la turba inunda su pequeña barca, y por todas partes impelido,

flechado, herido y con la faz cubierta en sangre suya y enemiga sangre,

cayó al rio y murió porque yo muera.

Leang. Y por que muera yo. Tristes amigos.

todo lo hemos perdido; ya no queda ni aun la esperanza; el trono está desierto;

yo arrojé al viento qual menuda

arena

mi pena y mi sudor. Cielo inclemente!

qual es mi culpa, qual que me atormentas

dilatando una vida de amargura?

Mercieron jamas tal recompensa!

mi honor y mi lealtad? Principe caro,

ah! de qué te sirvió la piedad tierna

de tu vasallo y tu mejor amigo?

Reusó en tu favor un diadema;

prefiero en fin tu vida á la de un hijo,

á la vida de un hijo, y luego.. oh! pena!

oh dia de dolor! oh muerte! oh! muerte!

Aborrezco la luz que me rodea, la luz de maldicion cruel por siempre,

que presidió al nacer á mi existencia.

Sac. Generoso Leango, no condeno el dolor que te aflige, leal prueba

de un corazon amante de sus Reyes. Tambien la China en su pesar envuelta

maldecirá por siempre el hado injusto,

que robó la esperanza lisongera de adorar en su trono el sacro ramo

de la estirpe real: mas considera que tu apoyo, tú Padre de la Patria,

á tí vuelve los ojos, de tí espera medicina en su mal, y si tú faltas,

ay del mísero sólio á quien cuenta orlada cesará, manchada en sangre

del ambicioso, que á ocupar le anhela. Conservanos tu vida.

Leang. Ay! de mi vida llegó el ultimo dia, ¡ni ha y quien pueda

hacerla grata para mí. Si ha muerto mi Rey y mi Señor como...

Sale Ulan. Oh qué nuevas,

Leango, traigo!

Leang. Calla, lo sé, ha muerto.

Siveno.

Ulan. Vive, vive.

Leang. Y cómo...? apenas

palpita el corazon.
Lising. Y qual ha sido
 el Dios que le ha salvado?
Ulan. La fineza
 de su caro Minto.
Lising. Ay! tú me engañas.
Leang. Es cierto?
Ulan. Sí. Cercano á las riberas
 estaba ya del caudaloso rio,
 quando entre mil espadas que le
 cercan
 ve caer á Siveno. Pero hendiendo
 la multitud, que ocupa las amenas
 márgenes, salta al rio, y en un punto
 llega á su buen amigo á quien liberta
 de las ondas y la ira de su Pueblo.
Leang. Ah soldados, volemos y la fu-
 erza
 consiga el detenerle.
Ulan. Nó: el Palacio
 tiene el frente y las tropas le rodean
 del exercito tártaro: Minto
 le ha sosegado, y no es el que
 antes era
 un pueblo sublevado sin caudillo:
 solo pide á su Rey, sea el que sea
Leang. Mas dónde está Siveno?
Lising. Por qué tarda?
Ulan. Miradle con quién viene.
Salen Siveno, Minto y Sequito de Sol-
dados, que trahen cubiertos en unos
azafates las vestiduras reales
de un niño.
Leang. Ah! llega, llega,
 ó tú de mí vez honor, delicia,
 precioso fruto de mi llanto y pena,
 llega, ó tú mi Monarca.
Siv. Soy tu hijo.
 No me ofrezcas, el cetro, no me
 ofrezcas
 un don, que robaría de las manos
 de mi libertador y que me hiciera
 ingrato para siempre. El heredero
 ve aquí, ó pueblo, en Minto de
 que pruebas
 harto grandes dará.
Leang. Lee este pliego
Dandole uno que saca del pecho.
 y dí, si hay prueba, que se iguale

á esta.

Siv. Quien le escribió?
Leang. Livanio padre tuyo.
Mint. Luego quién seré yo, cruel
 estrella. *ap.*
Lee Siven. " Pueblo, mi propio hijo
 es hoy Siveno:
 "yo fui testigo fiel de la nobleza
 "de su libertador, el virtuoso
 "y constante Leango, que reserva
 su vida para el Trono. Yo Livanio. «
 No estoy en mí mas dime: si yo fue-
 ra:-
 (acercaos aquí) dime: conoces
 esta manchada vestidura regia
 con la sangre de un niño?
Lean. Ay Dios! qué veo?
 cómo en tu mano está?
Siv. Calla: no era
 la vestidura en qué *Svenwango* en-
 vuelto
 la muerte recibí?
Lean. Nó, no era esa.
Siv. En estas ropas no murió? pues có-
 mo?
Lean. Como mi caro hijo estaba en ellas.
Siv. Y quién se las vistió?
Lean. Yo, que tranquilo
 le ví por tí espirar, yo, que á la
 diestra
 de sus verdugos ofrecí su vida
 por conservar tu frente al diadema.
Siv. Oh! virtud sin exemplo!
Lising. Oh alma digna!
Ulan. Oh noble corazon!
Siv. Y un hijo cuesta :-
Lean. No mas, no mas. Por qué con tal
 imagen
 acibarais el gozo, que enagena
 al venturoso Pueblo en este dia?
 ó por qué me quitais la recompensa
 debida á mi virtud en los placeres,
 que gozaba mi alma y ya desea?
 Al ver ese ropage, al ver la sangre,
 sangre de un hijo! el corazon flaquea,
 y baxo del dolor gime oprimido.
 Ah! que veo a mi hijo entre la fie-
 ra
 multitud de asesinos, que me llama,

y en vez de hablar , la mano tier-
nezuela

extender á su Padre ensangrentada:
veo vibrar la espada , que atraviesa
una y mil veces su inocente pecho;
veo en fin , (oh dolor!) cómo se age-
gan

en el licor de muerte sus pupilas:-
yo lo veo y no muero á tanta pena!

Mint. Amado Padre , ah ! yo soy tu
hijo.

Lean. Qué dices ?

Mint. Que yo soy á quien lamentas.

Alsingo me salvó casi espirando
envuelto en esa ropa , y su terneza
creyó salvar al Rey : por mí te ha-
blan

las heridas que ves. Obeerva, obser-
va;

tú eres mi dulce Padre.

Lean. Sostenedme,
amigos.

*Se apoya sobre el Sacerdote , y Sive-
no despues de reconocer el pecho de
Minteo.*

Ulan. Oh ventura !

Lising. Oh Providencia !

Siv. Tú me quitas un Padre. á *Minteo,*

Mint. Pero vuelvo

al sucesor la investidura regia.

Sacer. Sí , virtuoso hijo , sí , *Leango,*
mas virtuoso aún : la mano eterna
de un Dios , que remunera las vir-
tudes

se extendió sobre tí. Qué recompen-
sa

mas alhagüesia para el alma grande,
que el ver que justifica su clemencia
con proteccion augusta sus desig-
nios?

Goza la gratitud de la Nobleza,
del Pueblo, del Senado, de tus Re-
yes.

Bendígate los Cielos y la tierra,
y adore humilde el hombre agrade-
cido

la imágen de virtud , que represen-
tas.

Siv. Y yo seré el primero , que venere
este don de los Cielos, copia excelsa
de la Divinidad , Padre , Maestro
de mi primera infancia en cuya es-
cuela

á envidiar su virtud aprendí un dia.

Y tú , *Minteo,* cuánto me superas
en el premio , que el Cielo te guar-
daba !

Mint. Yo lo conozco , y la benigna es-
trella

me dispensa una gracia , qual nin-
guno

pudo creer llegar á merecerla.

Siv. Déxame al Padre mio , y toma el
Trono.

Leang. Hijos, amados hijos, por clemen-
cia

callad , no me apreteis , que ya no
puede

mi débil corazon contra la fuerza
del placer que lo inunda. Eterno Cielo
venga ahora la muerte , que ya vue-
la

sobre mi blanca sien : hallé á mi hijo
y libré á mi Monarca. Qué me que-
da

ya que gozar, despues de tanta dicha
inutil peso sobre el ancha tierra?

Siv. No existe en vano el hombre vir-
tuoso.

ni se le ofrece al Dios que nos rodea
sacrificio mas grato , que de un al-
ma

que exerce su virtud á la presencia
del hombre criminal. Vive, *Leango,*
vive á ser el modelo donde aprenda
la justicia tu Rey. Y tú *Minteo*
tú, libertador mio, porque veas,
que no soy insesible al beneficio;
yote doy mi amistad, te doy en ella
á *Ulania* por esposa; en fin, amigo,
para que no haya un premio, que le
exceda

al premio que te doy, *Leango* es
tuyo.

Sea tu Padre y mi maestro sea
quizá tú mas feliz en ser su hijo,

que

que yo en ser tu Monarca. Y tú
 Princesa,
 dispon de un corazon tuyo por si-
 empre
 y que pone á tus pies el diadema.
Lising. Yo admito el grato don, Prin-
 cipe mio.

Tú sabes, si te amo y quanta pena,
 quanto dolor me cuesta el amortuyo.
 En fin, riyó la suerte mas serena,
 sobre mis desventuras, y ya riges
 un trono, que no anheló, que des-

precia
 mi corazon, si tú no le ocuparas
 y ceñido de gloria en el te vieras.
 Pero te veo en el y en él adoro
 quien la virtud de mi Siveno premia.
Leang. Monarcas venturosos, si yo os
 guio
 al ara de la paz y la terneza
 donde tranquilos bendigaís mil veces
 la benefica mano, que os reserva
 para ser las delicias de mis años
 y amor eterno de la Patria vuestra.

FIN.

*En la Libreria de Cerro, calle de Cedaceros y en su puesto calle
 de Alcalá, se hallará ésta, con la coleccion de las nuevas.*

*A*migo: yo mismo ignoro el nombre, que deberé darle á mi trabajo. Porque aunque verdaderamente ni el argumento, ni el plan sean míos, ni la mayor parte de los versos no reconocen á otro por autor, que á mí solo. El celebre poeta Italiano, que sabia el dilatado intervalo, que ocupa la Música en los Melo-dramas, no pudo estenderse en lo que meramente se recita, que la traduccion de ello ocupase el tiempo, que duran regularmente nuestras Comedias. Por lo mismo me ha sido fuerza añadir un número de versos algo mayor, que el de los traducidos, inventar escenas, y crear personages, de los quales uno es el Sacerdote, y sino me engaño, habla, tanto en el teatro como en la sociedad por la primera vez uno de su clase en el lenguage digno de su Ministerio y de la mansedumbre de su Mision.

Los multiplicados errores de un Poeta comun quedan confundidos con sus mismas obras lexos de alterar las ideas, que de la regularidad hemos formado. Pero los de un hombre tan justamente celebre como Metastasio pueden tener una influencia de masiado extendida, y no deben mirarse con la indiferencia de los primeros. Hablando en general, la presente Opera no es la flor mas bella de la corona del Poeta. El plan es inexacto y cumplido, y complicado, y como en la mayor parte de las suyas, la duplicidad de la accion meroba el interes, que la unidad produce: y es harto extraño, que un hombre, que seguramente no era ignorante en el estudio de la naturaleza, echase en olvido que tanto en lo fisico como en lo moral, á proporcion de la extension que adquirimos, perdemos en profundidad. Pero sin duda algun motivo, que á nosotros se oculta, le obligaba á cometer tan de continuo este defecto.

Por otra parte, yo creo que Leango es el que unicamente interesa, y sobre quien debia recaer el premio. Metastasio, es cierto, que ha querido y ha sabido hacer interesante al virtuoso Leango; pero no ha satisfecho al Público en lo segundo. Por la constitucion del Drama no podia ser de otra suerte: pero la multitud, que ignora las reflexiones demasiado profundas, que deben preceder para que la satisfacion de serlo sea el unico premio del hombre virtuoso, exige otras mercedes mucho mas familiares y sensibles para los que han sabido comunicarle sus intereses y pasiones.

La peripecia ó reconocimiento de Minteo se vé con tanta mas frialdad, que este es un personage puramente accesorio, desiñado unicamente, desáe el principio, como de recompensa á la virtud de su leal Padre. Sus versos son tan inuiles á la accion como el objeto de ellos, Ulania, por lo mismo frios y de ningun efecto.

En fin Lisinga no es otra cosa para el Publico, que lo que es una Dama respecto á la segunda, esto es: una muger cuyo papel por lo regular es mas largo; y el Expectador no se pregunta, si Lisinga casará con Siveno, sino, ¿quien será el Rey? Estos creo, que son sus defectos en general. Pero en recompensa un dialogo noble y animado, una versificacion tan sencilla como suave y una armonia variada, que caracteriza las composiciones de su illustre Autor, serán bastantes á reconciliarlos con él. Por desgracia, yo no habré podido quizá trasladar sus bellezas; pero tal ha sido siempre la suerte de los hombres mas dignos, y Metastasio quizá tiene mas razon, que otro alguno para quejarse de la suya.